

PROVINCE DE QUÉBEC
MUNICIPALITÉ RÉGIONALE DE COMTÉ DE VAUDREUIL-SOULANGES
VILLE DE L'ÎLE-PERROT

RÈGLEMENT NUMÉRO 610 (RMH 399)

RÈGLEMENT NUMÉRO 610 REMPLAÇANT LE RÈGLEMENT RELATIF À LA
CIRCULATION NUMÉRO 563 (RMH 399).



DATE : LE 22 SEPTEMBRE 2009

RÈGLEMENT NUMÉRO 610 (RMH 399)

RÈGLEMENT NUMÉRO 610 REMPLAÇANT LE RÈGLEMENT RELATIF À LA CIRCULATION NUMÉRO 563 (RMH 399).

EXTRAIT DU PROCÈS-VERBAL D'UNE SÉANCE EXTRAORDINAIRE DU CONSEIL MUNICIPAL DE LA VILLE DE L'ÎLE-PERROT, tenue mardi le 22 septembre 2009, à 20 h, en la salle du conseil municipal, 110, boulevard Perrot, L'Île-Perrot, Québec, sous la présidence de monsieur Marc Roy, maire.

ATTENDU QUE le conseil municipal a la pouvoir de faire des règlements relatifs à la circulation;

ATTENDU QUE le conseil municipal désire remplacer la réglementation relative à la circulation;

ATTENDU QU'un avis de motion du présent règlement a été donné par madame la conseillère Michelle L. LeCavalier à la séance ordinaire du 11 août 2009;

ATTENDU QUE conformément à l'article 356 de la Loi sur les cités et villes une demande de dispense de lecture du règlement a été faite par les membres du conseil;

EN CONSÉQUENCE,

IL EST

PROPOSÉ PAR : Madame la conseillère Michelle Lacombe LeCavalier

APPUYÉ PAR : Monsieur le conseiller René Pinsonneault

RÉSOLU : Unaniment

PARTIE I - DISPOSITIONS GÉNÉRALES

ARTICLE 1 “Titre du règlement”

Le présent règlement s'intitule « *Règlement relatif à la circulation – RMH 399* ».

ARTICLE 2 “Définitions”

Aux fins de ce règlement, à moins que le contexte n'indique un sens différent, les expressions et mots suivants signifient :

1. **Voie publique :** toute route, chemin, rue, ruelle, place, pont, voie piétonnière ou cyclable, trottoir, emprise ou autre voie qui n'est pas du domaine privé ainsi que tout usage ou installation, y compris un fossé utile à leur aménagement, fonctionnement ou gestion;

2. **Endroit public** : lieu à caractère public où le public a accès dont les magasins, les lieux de culte, les centres de santé, les institutions scolaires, les centres communautaires, les édifices municipaux ou gouvernementaux, les places publiques, les parcs ou tout autre établissement du genre où des services sont offerts au public;
3. **Officier** : toute personne physique désignée par le conseil municipal et tous les membres de la Sûreté du Québec chargés de l'application de tout ou partie du présent règlement;
4. **Parade**: tout groupe d'au moins cinq (5) personnes ou d'au moins trois (3) véhicules routiers qui défilent sur une voie publique dans le but de manifester, à l'exception d'un cortège funèbre;
5. **Signaleur** : toute personne employée par une municipalité, un gouvernement ou tout entrepreneur privé dont le rôle consiste à contrôler la circulation notamment sur les chantiers routiers;
6. **Signalisation** : toute affiche, panneau, signal, marque sur la chaussée ou autre dispositif, compatible avec le *Code de la sécurité routière* et le présent règlement, installé par l'autorité compétente et permettant de contrôler et de régulariser la circulation des piétons et des véhicules routiers ainsi que le stationnement des véhicules routiers;

Les mots et expressions non définis ont le sens donné par le Code de la Sécurité Routière.

Aucune disposition du présent règlement ne doit être interprétée comme dispensant des obligations prévues au Code de la sécurité routière.

ARTICLE 3 “Autorisation”

Le conseil municipal autorise, par résolution, tout officier à délivrer, au nom de la municipalité, un constat pour toute infraction aux dispositions du présent règlement.

ARTICLE 4 “Boyau”

Il est interdit au conducteur d'un véhicule routier de circuler sur un boyau non protégé qui a été étendu sur une voie publique ou dans une entrée privée en vue de servir à éteindre un incendie, sauf s'il y a autorisation d'un officier, d'un membre du Service de sécurité incendie ou d'un signaleur.

ARTICLE 5 “Détournement de la circulation”

Les officiers ou signaleurs sont autorisés à détourner la circulation afin de permettre l'exécution des travaux de voirie incluant l'enlèvement et le déblaiement de la neige, et pour toute autre raison de nécessité ou d'urgence.

ARTICLE 6 “Signalisation”

Toute personne doit se conformer à la signalisation installée par l'autorité compétente, sauf si un signaleur en ordonne autrement.

Toute personne doit se conformer aux ordres ou signaux d'un membre des services d'urgence ou d'un signaleur autorisé à détourner la circulation, sur les lieux d'une urgence ou à proximité.

Toute personne doit se conformer aux ordres ou signaux d'un officier ou d'un signaleur qui dirige la circulation sur les lieux où des travaux publics sont exécutés ou durant la période de déneigement.

ARTICLE 7 “*Dompage à la signalisation*”

Nul ne peut endommager, déplacer ou masquer une signalisation.

ARTICLE 8 “*Subtilisation d'un constat d'infraction*”

Il est interdit à une personne qui n'est ni le conducteur, ni le propriétaire, ni l'occupant d'un véhicule d'enlever la copie d'un constat d'infraction ou tout autre avis qui a été placé sur un véhicule par un officier.

ARTICLE 9 “*Ligne fraîchement peinte*”

Nul ne peut circuler sur une ou plusieurs lignes fraîchement peintes sur la chaussée lorsque la signalisation avise de ces travaux.

ARTICLE 10 “*Panneau de rabattement*”

Le panneau de rabattement (tail board) d'un véhicule routier doit toujours être fermé sauf s'il supporte des matériaux dont la longueur dépasse la boîte du camion.

PISTE CYCLABLE ET SENTIER RÉCRÉATIF

ARTICLE 11 “*Piste cyclable*”

Il est interdit au conducteur d'un véhicule routier de circuler dans une piste cyclable identifiée par une signalisation, sauf s'il a obtenu une autorisation de l'autorité compétente ou pour accéder à une entrée charretière.

ARTICLE 12 “*Sentier récréatif*”

Il est interdit au conducteur d'un véhicule routier de circuler dans un sentier (pédestre, équestre, de ski de fond ou autres) ou dans un parc identifié par une signalisation, sauf s'il a obtenu une autorisation de l'autorité compétente ou pour accéder à une entrée charretière.

ACTIVITÉS SPÉCIALES

ARTICLE 13 “*Parade*”

Nul ne peut organiser ou participer à une parade, à une démonstration, à une procession ou une activité de sollicitation qui est susceptible de nuire, de gêner ou d'entraver la circulation sur une voie publique.

Cette disposition ne s'applique pas lorsque la parade, la démonstration, la procession ou l'activité de sollicitation a été autorisée par la municipalité et qu'elle se déroule conformément aux conditions et restrictions de l'autorisation.

ARTICLE 14 “*Course*”

Nul ne peut organiser ou participer à une course de véhicules routiers, à une course à pied ou à bicyclette sur toute voie publique de la municipalité.

Cette disposition ne s'applique pas lorsque la course a été autorisée par la municipalité et qu'elle se déroule conformément aux conditions et restrictions de l'autorisation.

ARTICLE 15 “Entrave à la circulation”

Nul ne peut nuire à la circulation lors d'une procession, d'une parade, d'une démonstration ou d'une course autorisée par la municipalité.

USAGE DES VOIES PUBLIQUES

ARTICLE 16 “Déchets”

Nul ne peut circuler avec un véhicule routier qui laisse échapper sur les voies publiques des débris, du fumier, des déchets, de la boue, de la terre, des pierres, du gravier ou tout autre matériau de même nature.

Le conducteur et le propriétaire du véhicule routier peuvent être contraints de nettoyer ou faire nettoyer la chaussée concernée et à défaut de ce faire dans un délai de vingt-quatre (24) heures, la municipalité est autorisée à effectuer le nettoyage et en réclamer les frais encourus

ARTICLE 17 “Contrôle des animaux”

Nul ne peut monter ou conduire un animal dans un endroit public sans avoir pris les moyens nécessaires pour le diriger et le contrôler; il est également interdit de le conduire ou de le diriger à un train rapide.

ARTICLE 18 “Bruit par un véhicule routier”

Nul ne peut conduire un véhicule routier et faire du bruit lors de l'utilisation de ce véhicule, soit par le frottement accéléré ou le dérapage des pneus sur la chaussée, soit par l'application brutale et injustifiée des freins, soit en faisant tourner le moteur à une vitesse supérieure à celle prévue lorsque l'embrayage est au neutre.

DISPOSITION ADMINISTRATIVE ET PÉNAL

ARTICLE 19 “Amende”

Quiconque contrevient au présent règlement commet une infraction et est passible, en plus des frais, d'une amende de cent dollars (100 \$).

Quiconque contrevient à l'article 20 du présent règlement commet une infraction et est passible d'une amende qui doit être de 15,00\$ plus :

- 1) si la vitesse excède de 1 à 20 km/h la vitesse permise, 10,00\$ par tranche complète de 5 km/h excédant la vitesse permise;
- 2) si la vitesse excède de 21 à 30 km/h la vitesse permise, 15,00\$ par tranche complète de 5 km/h excédant la vitesse permise;
- 3) si la vitesse excède de 31 à 45 km/h la vitesse permise, 20,00\$ par tranche complète de 5 km/h excédant la vitesse permise;
- 4) si la vitesse excède de 46 à 60 km/h la vitesse permise, 25,00\$ par tranche complète de 5 km/h excédant la vitesse permise;

- 5) si la vitesse excède de 61 km/h ou plus la vitesse permise, 30,00\$ par tranche complète de 5 km/h excédant la vitesse permise

PARTIE II - DISPOSITIONS DIVERSES

ARTICLE 20 “Vitesse dans les rues”

Nul ne peut conduire un véhicule routier à une vitesse :

- 1) Excédant 30 km/h :
 - a) dans toutes les rues locales de la municipalité;
 - b) dans toutes les zones scolaires de la municipalité;
 - c) dans le secteur de la piscine municipale.
- 2) Excédant 50 km/h sur les artères et collectrices municipales de la municipalité;
- 3) Excédant la limite de vitesse de vitesse permise indiquée par des panneaux indicateurs placés par l'autorité compétente responsable de l'entretien de ce chemin.

Une liste complète des rues et parties de rue du territoire de la ville de L'Île-Perrot et la limite de vitesse qui s'y applique est annexée au présent règlement.

ARTICLE 21 “Remplacement”

Le présent règlement remplace le règlement numéro 563. « *Règlement relatif à la circulation - RMH 399* » adopté le 10 août 2004.

Le remplacement de l'ancien règlement n'affectera pas les causes pendantes, les procédures intentées et les infractions commises avant l'entrée en vigueur du présent règlement.

ARTICLE 22 “Entrée en vigueur”

Le présent règlement entre en vigueur conformément à la Loi.

Marc Roy, maire

Lucie Coallier OMA, greffière

ANNEXE 1

Liste des rues locales de la municipalité	30 km/h
--	----------------

Ancolies, Rue des
 André-Lacombe, Rue
 Anse, Rue de l'
 Auguste-Robert, Rue
 Aurélien-Ségluin, Rue
 Boischatel, Rue
 Boisé, Rue du
 Bouleaux, Rue des
 Carouges, Rue des
 Cèdres, Rue des
 Chênes, Rue des
 Colibris, Rue des
 Datura, Rue
 Émeraudes, rue des
 Érables, Rue des
 Fougères, Rue des
 François-Perrot, Place
 Gélinothtes, Rue des
 Giffard, Rue
 Henriette, Rue
 Hêtres, Rue des
 Île-Bellevue, Rue de l'
 Île-Claude, Chemin de l'
 Jouvence, Rue de
 Lilas, Rue des
 Lucien-Manning, Rue
 Manoirs, Rue des
 Maricourt, Rue de
 Marseille, Rue de
 Montagne, Rue de la
 Montpellier, Rue de
 Neuville, Rue de
 Opales, Rue des
 Ormeaux, Rue des
 Ormes, Rue des
 Outaouais, Place des
 Parc, Avenue du
 Peupliers, Rue des
 Pins, Rue des
 Pionniers, Croissant des
 Pionniers, Rue des
 Plaza, Rue de la
 Port-Joli, Rue du
 Provence, Rue de
 Raimbeau, Rue
 Ranger, Rue
 Rébec, Rue
 René-Émard, Rue
 Rosiers, Rue des

Roy, Rue
 Ruiseaux, Rue des
 Sagala, Montée
 Saint-Pierre, Rue
 Saphirs, Rue des
 Saules, Rue des
 Sommet, Rue du
 Thérèse, Rue
 Vignes, Rue des
 1^{re} avenue
 1^{re} avenue Nord
 2^e avenue
 2^e avenue Nord
 2^e Rue
 3^e avenue
 3^e avenue Nord
 3^e Rue
 4^e avenue
 4^e Rue
 5^e avenue
 6^e avenue
 6^e Rue
 7^e avenue
 7^e Rue
 8^e avenue
 8^e Rue
 9^e avenue
 10^e avenue
 20^e avenue
 21^e avenue
 22^e avenue
 23^e avenue
 24^e avenue
 25^e avenue
 27^e avenue
 28^e avenue
 34^e avenue

Liste des artères de la municipalité	50 km/h
---	----------------

Perrot, boulevard – sauf dans la zone scolaire et de la piscine municipale
 Perrot Nord, boulevard

Liste des collectrices municipales de la municipalité	50 km/h
--	----------------

Grand Boulevard – sauf dans les zones scolaires